



WWW.LERADAR.QC.CA

En kiosque aux Îles 1.15\$ + TPS + TVQ  
à l'extérieur des Îles 1.65\$ + TPS + TVQ

# LE RADAR

L'HEBDOMADAIRE DES ÎLES



VOL. 37 NO. 03

SEMAINE DU 03 FÉVRIER AU 09 FÉVRIER 2006

PLACEMENT CONSEIL

André  
**DESJARDINS**

L'expérience au service  
de votre argent!

Tél. : (418) 986-6610  
330, chemin Arsenault  
Cap-aux-Meules (Qc) G4T 1L8

CABINET PARTENAIRE DE  
SERVICES FINANCIERS **SFL**

® Marque de commerce propriété d'OptiAssurance



**QUEL EST L'AVENIR  
DE L'AGRICULTURE?**

PAGE 6

**LES GLACES TARDENT :  
UNE ANNÉE RECORD**

PAGE 8

**LES ÎLES DE PLUS  
EN PLUS  
POPULAIRES**

PAGE 10



## BLESSÉ, IL INVENTE LA MARCHETTE WalkNRoll

En seulement 2 ans, Gérald Lapierre invente, perfectionne et lance sur le marché un produit orthopédique. Lire détails en page 3.

**Loin  
des Îles?**

**Abonnez-vous  
au RADAR !**

WWW.LERADAR.QC.CA



★ spectacle  
de danse

## Les étoiles d'un soir

Le 11 février 2006 seulement à 20h00  
Au Centre récréatif de l'Étang-du-Nord au coût de 15\$

**TOUS LES PROFITS  
SERONT REMIS AU  
PROJET KADANSE À CUBA**

BILLETS EN VENTE AUX DÉPANNEURS  
P.A. AUCOIN ET DE LA PLAGE ET  
À L'ÉPICERIE J.H. BOUDREAU.



Andréa Landry, Joël Arseneau, Véronique Harvie, Marie Aubin, Christian Gaudet



Ceci  
n'est pas  
seulement  
un REER

**REINE  
AUGER**  
A un plan d'enfer!

### C'est une solution pour chacun.

Parce qu'il existe autant de rêves qu'il y a de gens, nos conseillers sauront vous offrir un vaste éventail de solutions REER personnalisées. Pour une retraite du tonnerre, préparez-vous un plan d'enfer!

1 800 caisses [www.desjardins.com/reer](http://www.desjardins.com/reer)

**Desjardins**  
Caisses populaires  
des Îles-de-la-Madeleine

# Gérald Lapierre invente la marchette WalkNRoll



Par Merrielle Ouellet  
redacteur.leradar@lino.com

Gérald Lapierre n'est pas homme à se laisser limiter dans ses déplacements par de multiples fractures au talon. Les béquilles traditionnelles ne sachant pas répondre à ses besoins, il invente une marchette ! La WalkNRoll !

Cette marchette est comme l'étrange mélange d'une canne et d'un petit tabouret qui épouse la forme du genou. Fait d'aluminium, l'objet est très léger et se manipule facilement. Il s'utilise pour toutes blessures en bas du genou, que ce soit fracture, opération au pied, amputation, etc. Utilisable par les personnes de plus de 5 pieds, la marchette WalkNRoll facilite la mobilité mais peut aussi servir de tabouret lorsqu'on est assis.

Rencontré par le Radar, Gérald Lapierre raconte de quelle façon il en est venu à concevoir ce produit orthopédique. Un produit qui non seulement facilite les déplacements, mais qui en plus semble favoriser la guérison et réduit le temps de port de plâtre aussi de la convalescence.

Il explique que c'est le lendemain de sa blessure, en avril 2004, alors qu'il tentait de peine et de misère de prendre une douche, que l'idée a germé. Un

tabouret pour le genou serait utile, une poignée pour le déplacer serait encore mieux...» Quand je suis sorti de la douche, le début de mon invention était déjà dessiné dans ma tête...»

La même matinée, béquilles sous bras, il s'est rendu chez Cyr Métal. À coup de tuyaux d'aluminium de 6 pouces, de 3/4 de pouce et d'équerres, le premier prototype était né. Une fois à son bureau, Gérald Lapierre ajoute une éponge pour soutenir confortablement son genou, et s'exclame : « Je suis en Cadillac ! »

Lui qui devait demeurer plâtré pendant au moins 3 mois pour 4 fractures au talon s'en est tiré après seulement 1 mois. Les os bien soudés, le plâtre a été enlevé mais son médecin lui conseille toutefois quelques semaines d'immobilisation. Avec sa marchette WalkNRoll, c'était facile sans trop déranger sa vie quotidienne.

Ne sachant pas si un produit similaire existait, Gérald Lapierre fait des recherches, mais en vain. « Je n'ai rien trouvé sur le marché dans le monde qui ressemblait à mon invention ». Heureusement pour lui.

Un mois après son prototype, il demande et obtient un brevet canadien. Maintenant, il détient aussi un brevet américain et une protection internationale dans près de 180 pays.

Depuis 2004, il a transformé sa marchette WalkNRoll une douzaine de fois. Et chacune a été prêtée à des gens ayant subi des blessures ou des opérations. Chaque fois, les commentaires ont été positifs.

«... Elle m'a été très utile entre autres pour monter et descendre les escaliers à la maison. Elle m'a également permis une meilleure stabilité en permettant une répartition du poids sur mes 2 hanches et me laissant la disponibilité de mes deux mains pour les travaux légers», d'écrire un utilisateur tandis qu'une autre ajoute : « Je me suis sentie plus libre, car je pouvais me déplacer partout...cette marchette m'a permis de récupérer plus vite moralement et physiquement...»

Enfin, l'été dernier, il fait appel à la compagnie chinoise CanRice Inc. pour la

production de 1 400 marchettes. Avec leur architecte et ingénieur, Gérald Lapierre finalise le produit. Depuis, Léonard Aucoin s'est associé à lui, et dès cette semaine, les marchettes WalkNRoll sont disponibles pour achat ou location dans les deux pharmacies de l'archipel. Dès le mois prochain, le produit sera lancé sur le

marché national. Et très bientôt, l'inventeur tentera de percer le marché américain et européen.

Quant à savoir si d'autres inventions lui trottent dans la tête, Gérald Lapierre sourit et laisse entendre qu'on verra bien.



## NADINE PETITPAS

### SOINS ESTHÉTIQUES

UN NOUVEAU CENTRE D'ESTHÉTIQUE OUVRE SES PORTES AUX ÎLES ET VOUS PROPOSE UN ÉVENTAIL DE SOINS PERSONNALISÉS.

**473, CHEMIN GAUDET, CAP-AUX-MEULES 986-6909**

ICI LE TEMPS MARQUE UNE PAUSE, LA VÔTRE!

[www.ilesdelamadeleine.com/petitpas](http://www.ilesdelamadeleine.com/petitpas)

**SPÉCIAL D'OUVERTURE**  
25% sur tous les soins jusqu'à la Saint-Valentin  
**FAITES-VOUS PLAISIR !**

# QUILLE-THON

## Jean-Claude-Cyr

### Centre d'Action Bénévole des Îles

Nous vous invitons à venir vous amuser tout en contribuant au financement d'un organisme voué à la promotion du bénévolat destiné aux personnes dans le besoin aux Îles.

# 12, 13, 14, 15, 16 17, 18 février 2006

**60 heures • 2400 parties • Environ 800 joueurs**

PRIX DE PARTICIPATION

**1<sup>er</sup> PRIX**

  
**GROUPE CTMA**  
 Un voyage aller-retour pour deux personnes et une voiture à bord du Madeleine + une nuit au Château Moncton.

  
**CHÂTEAU MONCTON**

**2<sup>o</sup> PRIX**

  
**Centre d'activités physiques**  
 Un abonnement au Centre d'activités physiques le C.A.P. pour trois mois.

  
**Centre d'Action Bénévole des Îles**

**3<sup>o</sup> PRIX**

  
**La Patio**  
 Un certificat-cadeau du restaurant La Patio.

**INFORMATION:**  
**Léo Benoît (Madeli-Quilles)**  
**986-2871**  
**Jeanne d'Arc Chapdelaine**  
 (Centre d'Action Bénévole)  
**986-4649**

**POURQUOI EST-IL IMPORTANT DE FAIRE EFFECTUER L'ENTRETIEN DE VOTRE VÉHICULE HYUNDAI CONFORMÉMENT AU PROGRAMME D'ENTRETIEN RECOMMANDÉ PAR L'USINE?**



- Garantie, une protection au titre de la garantie
- Assure une plus grande valeur de revente du véhicule
- Contribue à éviter les réparations coûteuses
- Prolonge la durée de vie du véhicule
- Assure une économie de carburant optimale

Vigneau **HYUNDAI** 

Tél.: **986-5006**  
1199 chemin Lavernière, Étang-du-Nord

